

**II.1.10. Chanson.****Chanson nevez (f.v.).**

**Ms. I.**, p. 235-237.

**Timbre** : Aucun.

**Incipit** : Me meus choazet ur Vestrez a escopti Treg'er,

**Composition** : 11 c. de 4 v. de 13 p.

La version imprimée comprend 12 c. Il manque le dernier dans le manuscrit.

**Le sujet.**

**Chanson** d'amour. Un jeune clerc raconte son histoire. Il a croisé une jeune fille dans le cimetière de Pluzunet après la grand-messe et en est tombé amoureux. Cet amour partagé l'a comblé de joie (c. 3-5). Mais une voix céleste l'a rappelé à l'ordre : il devait servir Dieu. La séparation devenait inévitable (c. 6-11).

**Origine du texte.**

**Dans le manuscrit** : aucune indication.

**Autres sources** : J. Ollivier mentionne une feuille volante (n° 461 A) s.l.n.d., comprenant trois chansons, dont celle-ci, datant du début du XIXème siècle. Elle est probablement à l'origine de cette version manuscrite, puisqu' A. Lédan réimprima la feuille volante en question telle quelle.

**Alexandre Lédan et le texte.**

**Transcription** : vers 1815 (g').

**Impression(s)** : **Chanson ar c'hafe**. Var an ton ancien. - **Chanson nevez**. - **Chanson**. Var ton : ar Meliner. - in-12, 8 p. - 5 éd. : ti/trav (1821 ?) ; ti/trav ; imp ; ty/rap ; ty/rap. - Cat. 1834, 1836. - Lédan 2. - Bai. C85. Le texte qui nous concerne est le second de cette feuille volante.

**Mise en valeur** : Chansons bretonnes (1854).

**Impressions postérieures sur feuilles volantes (ou édition populaire).**

Morlaix : Lédan, fils (1855-1880) ; Pierre Lanoé (1880-1898).

**Versions collectées**. Catalogue Malrieu, non mentionné. D. Laurent, XXXI.

Son ar Cloarec, coll. par H. de La Villemarqué, vers 1834-1836.